

## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

F. 2009 — 3960 [2009/15146]

**Convention portant création d'un Conseil de Coopération douanière, et Annexe, faites à Bruxelles le 15 décembre 1950 (1). — Adhésion par la République de Vanuatu**

Le 17 novembre 2009 a été déposé auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement de Belgique, l'instrument d'adhésion de la République de Vanuatu concernant la Convention précitée.

Conformément aux dispositions de l'article XVIII, paragraphe c, la Convention et son Annexe sont entrées en vigueur à l'égard de la République de Vanuatu le 17 novembre 2009.

Note

(1) Voir *Moniteur belge* du 31 décembre 1952.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 2009 — 3960 [2009/15146]

**Overeenkomst houdende oprichting van een Internationale Douaneraad, en Bijlage, gedaan te Brussel op 15 december 1950 (1). — Toetreding van de Republiek Vanuatu**

Op 17 november 2009 werd bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België het toetredingsinstrument van de Republiek Vanuatu betreffende voornoemde Overeenkomst neergelegd.

Overeenkomstig artikel XVIII, paragraaf c, zijn de Overeenkomst en haar Bijlage voor de Republiek Vanuatu in werking getreden op 17 november 2009.

Nota

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1952.

### SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2009 — 3961 [C - 2009/03446]

**3 DECEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne les avantages de toute nature, l'AR/CIR 92 (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, l'article 36, alinéa 2;

Vu l'AR/CIR 92 :

- l'article 18, § 3, point 4, modifié par les arrêtés royaux des 18 février 1994, 20 mai 1997 et 13 juillet 2001;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 5 novembre 2009;

Vu l'accord de Notre Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 10 novembre 2009;

Vu l'urgence motivée par le fait :

- que le calcul de l'avantage de toute nature résultant de la fourniture gratuite du chauffage et de l'électricité est modifié à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2010;

- que cette modification a une incidence sur le précompte professionnel retenu à partir de la même date;

- que cet arrêté doit par conséquent être porté le plus rapidement possible à la connaissance des contribuables;

- qu'il doit dès lors être pris d'urgence;

Vu l'avis 47.435/1 du Conseil d'Etat, donné le 19 novembre 2009, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 18, § 3, point 4, de l'AR/CIR 92, modifié par les arrêtés royaux des 18 février 1994, 20 mai 1997 et 13 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> dans le a, les mots "1.180 EUR" et "590 EUR" sont respectivement remplacés par les mots "1.480 EUR" et "740 EUR";

2<sup>o</sup> dans le b, les mots "590 EUR" et "295 EUR" sont respectivement remplacés par les mots "740 EUR" et "370 EUR".

**Art. 2.** A l'article 18, § 3, point 4, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 18 février 1994, 20 mai 1997, et 13 juillet 2001 et par l'article 1<sup>er</sup> du présent arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> dans le a, les mots "1.480 EUR" et "740 EUR" sont respectivement remplacés par les mots "1.640 EUR" et "820 EUR";

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2009 — 3961 [C - 2009/03446]

**3 DECEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het KB/WIB 92, op het stuk van de voordelen van alle aard (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, artikel 36, tweede lid;

Gelet op het KB/WIB 92 :

- artikel 18, § 3, punt 4, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 februari 1994, 20 mei 1997 en 13 juli 2001;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 5 november 2009;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Staatssecretaris voor Begroting van 10 november 2009;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid :

- dat de berekening van het voordeel van alle aard dat voortvloeit uit de kosteloze verstrekking van verwarming en elektriciteit vanaf 1 januari 2010 is gewijzigd;

- dat deze wijziging de vanaf dezelfde datum ingehouden bedrijfsvoorheffing beïnvloedt;

- dat dit besluit bijgevolg zo spoedig mogelijk ter kennis van de belastingplichtigen moet worden gebracht;

- dat het dus dringend moet worden getroffen;

Gelet op advies 47.435/1 van de Raad van State, gegeven op 19 november 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 18, § 3, punt 4, van het KB/WIB 92, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 februari 1994, 20 mei 1997 en 13 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in a, worden de woorden "1.180 EUR" en "590 EUR" respectievelijk vervangen door de woorden "1.480 EUR" en "740 EUR";

2<sup>o</sup> in b, worden de woorden "590 EUR" en "295 EUR" respectievelijk vervangen door de woorden "740 EUR" en "370 EUR".

**Art. 2.** In artikel 18, § 3, punt 4, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 februari 1994, 20 mei 1997 en 13 juli 2001 en door artikel 1 van dit besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in a, worden de woorden "1.480 EUR" en "740 EUR" respectievelijk vervangen door de woorden "1.640 EUR" en "820 EUR";

2° dans le *b*, les mots "740 EUR" et "370 EUR" sont respectivement remplacés par les mots "820 EUR" et "410 EUR".

**Art. 3.** L'article 1<sup>er</sup> est applicable aux avantages de toute nature octroyés à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2010.

L'article 2 est applicable aux avantages de toute nature octroyés à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2011.

**Art. 4.** Notre Ministre qui a les Finances dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 décembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,  
D. REYNDEERS

—————  
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus 1992, coordonné par l'arrêté royal du 10 avril 1992, *Moniteur belge* du 30 juillet 1992.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Arrêté royal du 27 août 1993 d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992, *Moniteur belge* du 13 septembre 1993.

Arrêté royal du 18 février 1994, *Moniteur belge* du 26 février 1994.

Arrêté royal du 20 mai 1997, *Moniteur belge* du 10 juin 1997.

Arrêté royal du 13 juillet 2001, *Moniteur belge* du 11 août 2001.

2° in *b*, worden de woorden "740 EUR" en "370 EUR" respectievelijk vervangen door de woorden "820 EUR" en "410 EUR".

**Art. 3.** Artikel 1 is van toepassing op de vanaf 1 januari 2010 toegekende voordelen van alle aard.

Artikel 2 is van toepassing op de vanaf 1 januari 2011 toegekende voordelen van alle aard.

**Art. 4.** Onze Minister die bevoegd is voor Financiën, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 december 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,  
D. REYNDEERS

—————  
Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 10 april 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1992.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Koninklijk besluit van 27 augustus 1993 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, *Belgisch Staatsblad* van 13 september 1993.

Koninklijk besluit van 18 februari 1994, *Belgisch Staatsblad* van 26 februari 1994.

Koninklijk besluit van 20 mei 1997, *Belgisch Staatsblad* van 10 juni 1997.

Koninklijk besluit van 13 juli 2001, *Belgisch Staatsblad* van 11 augustus 2001.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2009 — 3962

[2009/14304]

**20 SEPTEMBRE 2009.** — Arrêté royal autorisant la suppression du passage à niveau n° 47 de la ligne ferroviaire 161, tronçon Bruxelles-Namur, à Loncée (Gembloux) moyennant la construction d'un passage supérieur aux voies ferrées et déclarant d'utilité publique la prise de possession immédiate des parcelles nécessaires

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 12 avril 1835 concernant les péages et règlements de police sur les chemins de fer, l'article 2;

Vu la loi du 27 mai 1870 portant simplification des formalités administratives en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu la loi du 26 juillet 1962, modifiée par la loi du 6 avril 2000, relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, l'article 10, § 2, 2°;

Vu l'arrêté royal du 14 juin 2004 portant réforme des structures de gestion de l'infrastructure ferroviaire, l'article 4;

Considérant que la suppression des passages à niveau, notamment sur les lignes de voyageurs, contribue à l'amélioration de la sécurité ferroviaire et routière;

Considérant que les passages à niveau sont, en outre, des entraves potentielles à l'exploitation ferroviaire et que leur suppression favorise le bon déroulement de l'exploitation des lignes ferroviaires;

Considérant que, par conséquent, la suppression des passages à niveau, notamment sur les lignes de voyageurs, doit être poursuivie aux maximum;

Considérant que le passage à niveau n° 47 est un passage à niveau de deuxième catégorie sur une ligne de voyageurs;

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2009 — 3962

[2009/14304]

**20 SEPTEMBER 2009.** — Koninklijk besluit dat de afschaffing van overweg nr. 47 op de spoorlijn 161, baanvak Brussel-Namen, te Loncée (Gembloux) machtigt mits de bouw van een overbrugging over de bestaande sporen en de onmiddellijke inbezitting van de hiervoor nodige percelen van algemeen nut verklaart

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 12 april 1835 betreffende de tolgelden en politiereglementen op de spoorwegen, artikel 2;

Gelet op de wet van 27 mei 1870 betreffende de vereenvoudiging van administratieve formaliteiten ten aanzien van onteigening ten algemene nutte;

Gelet op de wet van 26 juli 1962, gewijzigd bij de wet van 6 april 2000, betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte;

Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, artikel 10, § 2, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 juni 2004 tot hervorming van de beheersstructuren van de spoorweginfrastructuur, artikel 4;

Overwegende dat de afschaffing van overwegen, meer bepaald op reizigerslijnen, de veiligheid van het wegverkeer en het spoorverkeer bevordert;

Overwegende dat overwegen bovendien potentiële hindernissen vormen voor de spoorwegexploitatie en hun afschaffing het vlotte verloop van de uitbating van de spoorlijnen ten goede komt;

Overwegende dat derhalve de afschaffing van de overwegen, meer bepaald op de reizigerslijnen, maximaal dient nagestreefd te worden;

Overwegende dat de overweg nr. 47 een overweg is van tweede categorie op een reizigerslijn;